



# PFARRBRIEF

November – Dezember 2024

**ERZÄHLE,  
WORAUF DU  
VERTRAUST.**

*Diaspora-Sonntag*

*17. November 2024*

**DEINE SPENDE WIRKT!**

175



Hilfswerk für den Glauben  
**bonifatius  
werk**



## DECHANT SCHWARZE

### Ewigkeitssonntag und Christkönigssonntag

Ich treffe in meinem Umfeld immer wieder Menschen, die sich mit ihrem eigenen Stammbaum, ihren Vorfahren und ihrer Herkunft beschäftigen. Manche können ihre Urahnen bis ins 17. Jahrhundert nachverfolgen und erzählen dann oft stolz, wo ihre Familie eigentlich herkommt, wie verschiedene Beziehungen zustande gekommen sind und wie Kriege und Vertreibungen vieles verändert oder beeinflusst haben. Ganz offensichtlich ist es für uns Menschen von Bedeutung, wo wir herkommen, wohin wir gehören, worauf unsere Existenz aufbaut.

Heute, am Christkönigssonntag bzw. Ewigkeitssonntag, feiern wir Jesus als unseren König. Und als Christinnen und Christen wissen wir, dass wir in der Taufe selbst die Würde von Königinnen und Königen bekommen haben. Jesus gibt uns Anteil an seinem Königtum. Er selbst ist der wahre König unseres Lebens und er will, dass wir uns als Königskinder an seiner Art des Königtums orientieren. Denn verbunden mit unserer unwiderruflichen Würde als Königskinder ist auch der Auftrag, unserer Abstammung gemäß zu handeln.

Wir sind gerufen, unser Leben, unser Handeln und Sein an Jesus und seiner Art der Königsherrschaft zu orientieren. Zentrales Element der Königsherrschaft Jesu ist der Dienst. Jesus hat keine weltliche Macht. Jesus kommt in diese Welt, um zu dienen. Genau an diesem Beispiel sollen wir uns orientieren. Und so sind wir aufgrund unserer Königswürde dazu berufen, Gott und der Menschheit zu dienen.

Konkret kann das bedeuten, dass wir in einer Welt voller Zwietracht und Streit Versöhnung suchen, gerade auch in unseren persönlichen Beziehungen. Es kann heißen, dass wir der Logik des Krieges, der Rivalität und des Gegeneinanders eine Haltung der Gemeinschaft, des Dialogs, des Brückenbauens und des Friedens entgegenstellen, auch und gerade in unseren Familien, Freundeskreisen und Arbeitsumfeldern.

Als Königskinder zu leben ist und bleibt ein unglaublich großes Privileg, das uns niemand nehmen kann. Auf diesem Privileg baut unsere christliche Existenz auf. Sie ist uns tiefer eingeeignet als jede menschliche Abstammung. Und sie ist eben gleichzeitig immer wieder ein Auftrag, in dieser Welt als Kinder, als Nachkommen, als Erben Jesu und in seinem Namen zu handeln. Wenn wir also unsere Würde und unseren Auftrag ernst nehmen, dann leben wir königlich im Sinne Jesu. Was braucht unsere Welt im Moment mehr als Gottes geliebte Königskinder?

Natürlich ist gerade im Monat November bei dem Gedenken auf Friedhöfen und am Volkstrauertag, die Sehnsucht nach Frieden das Gebot der Stunde: In unserem Land und in der ganzen Welt.

Ihr/euer

Wigbert Schwarze, Pfarrer und Dechant



## AKTUELL

Liebe Leserin, lieber Leser, immer wieder werden Termine nach Redaktionsschluss geändert. Bitte informieren Sie sich unter Umständen im Pfarrbüro bzw. beachten die Aushänge und Informationen auf der Website. H. Javernik

**Büro St. Norbert:** Das Büro ist in den Wintermonaten nur eingeschränkt besetzt. H. Javernik

**Friedensgebete Göttinger-Süden:** Wir beten weiter gemeinsam mit der Stephanusgemeinde, St. Martin, der Kreuzkirche und der FeG für den Frieden und die Menschen in der Ukraine und alle anderen Kriegsgebiete in der Welt! Die Termine und Orte finden Sie in der Gottesdienstordnung und auf unserer Website.



**Kirchencafé St. Norbert:** Das nächste Termin für das Kirchencafé wird kurzfristig bekannt gegeben. T. Kohnke

**Familiengottesdienst St. Norbert:** 17.11.2024 und 15.12.2024 jeweils 9:30 Uhr. Herzliche Einladung! E. Bolik. B. Riese

**Kinderkirche in Maria Frieden** ist am 24.11.24, anschl. Kirchencafé. Herzliche Einladung!! GLT Maria Frieden

**Familiengottesdienst Maria Frieden mit der Band young.spirit:** 08.12.2024 – 11:15 Uhr, anschl. Kirchencafé vorbereitet vom Sternsingerteam. Ch. Hanusch

**Senioren-Café – GoSenior:** Mitarbeiter\*innen der Gothaer Regionaldirektion Göttingen nehmen sich einmal im Monat nach der heiligen Messe Zeit, um Unterstützung/Fragen im Umgang mit Handy/Laptop anzubieten.

**Nächste Termine: 28.11. // 12.12.2024** H. Javernik

**Bitte vormerken:** 19.12.2024 – 15:00 Uhr Hl. Messe, anschl. Café und Film über Papst Franziskus „Ein Mann seines Wortes“ von Wim Wenders. Pastor Langer

**Sternsingen 2025:** Im Januar werden wieder die Sternsinger in Maria Frieden und St. Norbert unterwegs sein. Weitere Infos folgen zeitnah auf der Website, im nächsten Pfarrbrief und in den Schaukästen. I. Siebner

### IMPRESSUM

Herausgeber/Redaktion: Das Pfarrsekretariat der Pfarrei Maria Königin des Friedens, Göttingen

Verantwortlich nach dem Presserecht: Dechant W. Schwarze

Verantwortlich für den Inhalt der Textbeiträge sind jeweils die Verfasser.

Layout, Satz, Design: H. Javernik, I. Siebner, pfarrbuero@maria-frieden-goettingen.de

Druck: Pfarrbüro Maria Frieden

Redaktionsschluss für den nächsten Pfarrbrief: Sonntag, 08.12.2024

Weitere Infos und alle Bilder in Farbe: [www.maria-frieden-goettingen.de](http://www.maria-frieden-goettingen.de)

Datenschutzbeauftragter: Dr. Uwe Schläger, datenschutz nord GmbH, Konsul-Smidt-Str. 88, 28217 Bremen

E-Mail: [office@datenschutz-nord.de](mailto:office@datenschutz-nord.de); Internet: [www.datenschutz-nord-gruppe.de](http://www.datenschutz-nord-gruppe.de)



## SENIOREN-ADVENTSFEIER

Di., 10.12.24 - 15:00 Uhr  
Abholung am GDA: 14:30 Uhr

Genießen wir eine gemütliche Zeit bei Kaffee, heißem Tee und leckerem Gebäck! Lasst uns gemeinsam Adventslieder singen, Weihnachtsgeschichten hören und uns auf das baldige Weihnachtsfest einstellen.



**Anmeldung** über das Pfarrbüro 794040  
oder bei Margret Zimmerman: 05508-596

## GLAUBENSGESPRÄCH MIT DEM BISCHOF

**Herzliche Einladung zu einem Gesprächsabend**  
mit dem Bischof und Gläubigen aus dem Bistum  
– **online via Zoom.**

Der Link wird rechtzeitig auf der Website des Bistums angegeben ([www.bistum-hildesheim.de](http://www.bistum-hildesheim.de))

### Termine und Themen

- 10.12.2024 – 19:00 Uhr: Hoffen und Zweifeln „Was muss ich bezweifeln, was darf ich erhoffen? Im Kampf um das Herz.“
- 22.01.2025 – 19:00 Uhr: Suchen und Begegnen. „Kann ich Gott zwingen, meine innere Leere auszufüllen? Von den Mystikern lernen, Gott zu suchen und begegnen zu wollen.“

Herzliche Einladung, an diesen Gesprächen gemeinsam teilzunehmen.

H. Javernik



## DANKE

Ein ganz herzliches Dankeschön geht an Frau Dr. Heiderose Niemeyer für viele Jahre aktiven Lektoren- und Kommunionhelferdienst, von dem sie sich nun verabschiedet.

Als Vertretung werden wir sie aber sicherlich das eine oder andere Mal noch im Altarraum sehen. Darüber hinaus wirkt sie auch bei Gottesdiensten als Beauftragte für Wort-Gottes-Feiern weiterhin mit.

I. Siebner für das GLT MF / Hl. Kreuz



## FRIEDENS LICHT

### „Vielfalt leben, Zukunft gestalten“

Aussendungsfeier des Friedenslichtes aus Bethlehem am 3. Advent in Hildesheim und am 4. Advent in Göttingen.

„Vielfalt leben, Zukunft gestalten“ – unter diesem Motto werden am 14.12. wieder Pfadfinder\*innen aus ganz Europa in Wien zusammenkommen, um das Friedenslicht aus Bethlehem entgegenzunehmen. Von dort aus tragen sie es in den kommenden Tagen weiter in ihre Heimatländer und -gemeinden, als ein lebendiges und verbindendes Zeichen des Friedens.



Die Deutsche Pfadfinderschaft Sankt Georg (DPSG), zu der auch unser Göttinger Stamm gehört, trägt seit Langem schon dieses Zeichen weiter. Dieses Jahr ist dabei etwas besonders: Am 15.12. wird es eine zentrale Aussendungsfeier unseres Diözesanverbandes im Hildesheimer Dom geben. Daran teilnehmen werden Pfadfinder\*innen aus Stämmen vom Harz bis an die Nordseeküste.

Da auch wir am 3. Advent in Hildesheim sein werden, wird es – anders als in den letzten Jahren – keine von unserem Pfadfinderstamm gestaltete Aussendungsfeier in Göttingen geben. Das Friedenslicht soll aber trotzdem auch hier vor Ort sichtbar werden und weitergegeben werden. **Darum werden wir es am 4. Advent feierlich in die Heiligen Messen in St. Godehard (11:00 Uhr) und Maria-Frieden (11:15 Uhr) hineinbringen.**

Schon ab Montag, den 16.12. kann das Licht in den katholischen Kirchen in Göttingen mit selbst mitgebrachten Windlichtern abgeholt werden. (In Maria Frieden und St. Norbert stehen Friedenslichtkerzen zum Preis für 1,50 € zum Kauf bereit).

Kommt gerne zahlreich am 4. Adventssonntag und gebt das Friedenslicht weiter: „Wo wir aufeinander zugehen und Vielfalt leben, können wir eine Zukunft für alle gestalten“.

Weitere Informationen zur Aktion gibt es auch auf [www.friedenslicht.de](http://www.friedenslicht.de), [www.dpsg-goettingen.de](http://www.dpsg-goettingen.de) und [www.dpsg-hildesheim.de](http://www.dpsg-hildesheim.de).

Für die DPSG: C. Medicus

Stamm Göttingen  
deutsche pfadfinderschaft sankt georg







## VOLKSTRAUERTAG – 17.11.2024

10:00 Uhr – Gottesdienst in der Stephanuskirche  
10:30 Uhr – Ausstellung „Gefahr von Rechts“  
10:50 Uhr – Bericht Zeitzeuge  
12:00 Uhr – Feier auf dem Friedhof mit Kranzniederlegung

H. Javernik

## LEBENDIGER ADVENTSKALENDER

**Lebendiger Adventskalender: 14.12.2024, 18:15 Uhr in Maria Frieden**

Wie im letzten Jahr beteiligen wir uns auch in diesem Jahr wieder bei dem „Lebendigen Adventskalender“ in Geismar. An den 24 Tagen bis Weihnachten treffen sich Menschen aus unterschiedlichsten Gruppen, die an den verschiedenen Orten einen Kalendertag vor einem Fenster, einer Tür oder anderswo gestalten. Am 14. Dezember laden wir in Maria Frieden Sie zum „Türchen-Öffnen“ herzlich ein. Wir sind gespannt darauf, wie die Kinder der ukrainischen Samstagsschule unser Fenster gestalten werden. Es erwarten Sie eine kurze Andacht und Segensworte. Das leibliche Wohl wird ebenfalls nicht zu kurz kommen. Wir freuen uns auf ein adventliches Miteinander. Herzliche Einladung an Jung und Alt.

T. Veitschegger, GLT MF/Heilig Kreuz

## KRIPPENSPIEL 2024

**Wer kommt mit nach Bethlehem?**

Für das Krippenspiel an Heiligabend laden wir Kinder vom ersten bis sechsten Schuljahr ein. Folgende Rollen können besetzt werden: Herold, Maria und Josef, Esel, römischer Beamter, Gastwirte, Hirten und Engel.

Die Texte sind kurz und leicht zu lernen. Kostüme und Requisiten werden gestellt. Wer möchte, darf auch eigene Sachen mitbringen.

**Die Rollenvergabe findet statt am Samstag, 23.11.2024, um 17:30 Uhr.**

Die Proben-Termine sind dann in der Adventszeit in der Kirche Maria Frieden:

Samstag, 14.12.2024, von 13:00 bis 16:00 Uhr und  
Samstag, 21.12.2024, von 13:00 bis 16:00 Uhr



Diakon M. Wirth



## KRIPPENSPIEL ST. NORBERT

Habt ihr Lust beim Krippenspiel in St. Norbert dabei zu sein?

Wir proben jeweils sonntags nach den Gottesdiensten  
um ca. 10:30Uhr.

1. Probe: 17.11.24
2. Probe: 24.11.24
3. Probe: 01.12.24
4. Probe: 15.12.24
5. Probe: 22.12.24

Generalprobe: 23.12.24 - 16:00 Uhr

Aufführung: 24.12.24 - 16:00 Uhr

Wir freuen uns auf euch!



E. Bolik und B. Riese

## ERSTKOMMUNIONVORBEREITUNG

In sechs Wort-Gottes Feiern – jeweils an einem Samstagnachmittag in der Pfarrei Maria Frieden – bereiten sich in diesem Jahr 16 Kommunionkinder gemeinsam mit ihren Eltern, dem Katechetenteam und Diakon Martin Wirth in den kommenden Monaten auf ihre erste heilige Kommunion im April 2025 vor. **„Kommt her und esst“** lautet unser Motto in diesem Jahr.



Die Themen führen vom Ritus des Segens über die Bibel, das Leben und Wirken Jesu Christi, die Taufe, die Versöhnung (mit Beichte) bis hin zum Sakrament der Eucharistie.

Am 31.08. fand bereits die erste Wort-Gottes-Feier mit dem Thema Segen statt. Hier haben sich mit viel Freude Kinder und Eltern gegenseitig gesegnet.

Am 9.11. haben die Kommunionkinder den Aufbau und die Inhalte der Bibel kennengelernt. Bei einem Bibelquiz konnte das Katechetenteam erfahren, wie viele Bibelgeschichten die Kinder doch schon kennen.

Wir freuen uns auf die nächsten Treffen mit den Kindern und ihren Familien.

Text und Bild: M. Ritter



## WEIHNACHTSKONZERT SHANTY-CHOR

Der Shanty-Chor lädt herzlich ein zur Weihnacht auf See.

30. November 2024  
16:00 Uhr

Kirche Maria Frieden  
Einlass ca. 30 Minuten vor Konzertbeginn

Eintritt frei – Spende erbeten

H. Quentin



## ÖSK

### Ökumenischer Singkreis Maria Frieden / St. Martin

Nachdem der ÖSK zusammen mit dem Kammerchor St. Blasius Hann. Münden, sowie dem Kammerorchester Accompagnato Kassel am 10.11.24 das Oratorium für Soli, Chor und Orchester **Messiah** von G.G. Händel aufgeführt hat, steht als nächster Auftritt traditionell das **Advent- und Weihnachtskonzert im Alten Rathaus von Göttingen** am 11.12.24 um 19:00 Uhr auf dem Programm.

Hierzu lädt der Chor herzlich ein und würde sich über zahlreiche Zuhörer wieder sehr freuen (Eintritt frei).

Als Jahresabschluss singt der ÖSK auf der Seniorenweihnachtsfeier der Ortsgemeinde Geismar am 15.12. um 15:00 Uhr in der Martin-Luther-King-Schule am Schulweg in Geismar.

U. Albrecht

## ENGLISCHER CHOR ZU GAST IN MARIA FRIEDEN

Seit über zehn Jahren gestaltet der Chor die heilige Messe in englischer Sprache am ersten Sonntag im Monat in St. Maria, Hannover mit. Darüber hinaus sang er bei Erstkommunion- und Tauffeiern.

**Nun wird er am Christkönigsfest am 24.11.2024 um 11:15 Uhr in Maria Frieden mit seiner Stimmgewalt zeigen, dass Jesus Christus der König der ganzen Welt ist – über alle Grenzen von Kultur und Sprache hinweg.**

Sie sind herzlich eingeladen festzustellen, ob ich nicht zu viel versprochen habe.

Pastor B. Langer





## GOTTESDIENSTORDNUNG

### Gebetsanliegen des Papstes für November 2024

Für alle, die ein Kind verloren haben: Wir beten, dass Eltern, die um ein verstorbenes Kind trauern, in der Gemeinschaft Unterstützung und vom tröstenden Geist inneren Frieden finden.

#### Samstag – 16. November 2024

Kollekte: Diaspora - Kinder- und Jugendhilfe

09:30 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe der koptischen Gemeinde
-----------	---------------	-----------------------------------

#### Sonntag – 17. November 2024 – 33. Sonntag im Jahreskreis

Dan 12,1-3, Hebr 10,11-14.18, Ev: Mk 13,24-32

Kollekte: Diaspora - Kinder- und Jugendhilfe

09:15 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe der polnischen Gemeinde
09:30 Uhr	St. Norbert	Familiengottesdienst
11:00 Uhr	Hl. Kreuz	Wort-Gottes-Feier mit Kommunionausteilung
11:15 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe,
16:00 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe der ukrainischen Gemeinde

#### Montag – 18. November 2024

16:00 Uhr	Maria Frieden	Bündnisandacht der Schönstattfamilie
-----------	---------------	--------------------------------------

#### Mittwoch – 20. November 2024

17:30 Uhr	Maria Frieden	Eucharistische Anbetung der poln. Gemeinde
18:00 Uhr	Kirche auswärts	Friedensgebet am Mittwoch Kreuzkirche
18:00 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe der polnischen Gemeinde
18:00 Uhr	St. Norbert	Hl. Messe

#### Donnerstag – 21. November 2024

18:00 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe der ukrainischen Gemeinde für die Verstorbenen
-----------	---------------	--

#### Freitag – 22. November 2024

17:15 Uhr	Maria Frieden	Rosenkranzgebet
18:00 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe,

Sie möchten den Pfarrbrief per Mail bereits donnerstags erhalten?

Bitte einfach eine Mail an: [pfarrbuero@maria-frieden-goettingen.de](mailto:pfarrbuero@maria-frieden-goettingen.de)

**Samstag – 23. November 2024**

Kollekte: Gemeindehaushalt		
07:30 Uhr	Maria Frieden	Eitreich orthodoxer Gottesdienst
11:00 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe der ukrainischen Gemeinde
16:00 Uhr	Maria Frieden	Wort-Gottes-Feier Erstkommunionvorbereitung 3. Treffen "Jesus"

**Sonntag – 24. November 2024, Christkönigssonntag***Dan 7,2a.13b-14, Offb 1,5b-8, Ev: Joh 18,33b-37*

Kollekte: Gemeindehaushalt		
09:15 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe der polnischen Gemeinde
09:30 Uhr	St. Norbert	Hl. Messe
11:00 Uhr	Hl. Kreuz	Wort-Gottes-Feier mit Kommunionausteilung
11:15 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe mit engl. Chor und Kinderkirche,

**Dienstag – 26. November 2024**

16:30 Uhr	GDA-Wohnstift	Wort-Gottes-Feier mit Kommunionausteilung
-----------	---------------	---

**Mittwoch – 27. November 2024**

17:30 Uhr	Maria Frieden	Eucharistische Anbetung der poln. Gemeinde
18:00 Uhr	Kirche auswärts	Friedensgebet am Mittwoch St. Martin
18:00 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe der polnischen Gemeinde
18:00 Uhr	St. Norbert	Hl. Messe

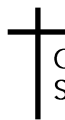
**Donnerstag – 28. November 2024**

15:00 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe
18:00 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe der ukrainischen Gemeinde für die Verstorbenen

**Freitag – 29. November 2024**

17:15 Uhr	Maria Frieden	Rosenkranzgebet
18:00 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe

Der Herr über Leben und Tod rief aus  
unserer Gemeinde:



Christa Saller, 85 Jahre  
Sabine Hoffmann, 60 Jahre

*Mögen sie in Ewigkeit leben.*



Für die Pilger der Hoffnung: Wir beten, dass dieses Heilige Jahr (2025) uns im Glauben stärkt und uns hilft, den auferstandenen Christus mitten in unserem Leben zu erkennen und uns zu Pilgern der christlichen Hoffnung zu machen.

### Sonntag – 01. Dezember 2024 – 1. Adventssonntag

Jer 33,14-16,1 Thess 3,12-4,2, Ev: Lk 21,25-28.34-36

Kollekte: Gemeindehaushalt

09:15 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe der polnischen Gemeinde
09:30 Uhr	St. Norbert	Hl. Messe
11:00 Uhr	Hl. Kreuz	Wort-Gottes-Feier mit Kommunionausteilung
11:15 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe,
13:00 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe der ukrainischen Gemeinde mit Bischof Bohdan Dzyurakh zum 20jährigen Bestehen der ukrainischen Gemeinde, anschl. Begegnung und Feier im Pfarrheim.*

### Dienstag – 03. Dezember 2024

16:30 Uhr	GDA-Wohnstift	Wort-Gottes-Feier mit Kommunionausteilung
-----------	---------------	---

### Mittwoch – 04. Dezember 2024

17:30 Uhr	Maria Frieden	Eucharistische Anbetung der poln. Gemeinde
18:00 Uhr	Kirche auswärts	Friedensgebet am Mittwoch in der FeG
18:00 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe der polnischen Gemeinde
18:00 Uhr	St. Norbert	Hl. Messe

### Donnerstag – 05. Dezember 2024

15:00 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe anschl. Volksliedersingen
18:00 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe der ukrainischen Gemeinde für die Verstorbenen

### Freitag – 06. Dezember 2024

10:15 Uhr	St. Norbert	Segenszeit - Kita St. Norbert
15:30 Uhr	Maria Frieden	Weihnachtsfeier für die Bläserklasse
17:15 Uhr	Maria Frieden	Rosenkranzgebet
18:00 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe,

### Samstag – 07. Dezember 2024

Kollekte: Gemeindehaushalt

11:00 Uhr	Maria Frieden	Hl. Messe der ukrainischen Gemeinde
-----------	---------------	-------------------------------------

**\* Wir gratulieren und freuen uns mit euch!!**

**Sonntag – 08. Dezember 2024 – 2. Adventssonntag***Bar 5,1-9,Phil 1,4-6.8-11, Ev: Lk 3,1-6*

Kollekte: Gemeindehaushalt

09:15 Uhr Maria Frieden

09:30 Uhr St. Norbert

11:00 Uhr Hl. Kreuz

11:15 Uhr Maria Frieden

15:00 Uhr Maria Frieden

16:00 Uhr Maria Frieden

18:00 Uhr Maria Frieden

Hl. Messe der polnischen Gemeinde

Wort-Gottes-Feier mit Kommunionausteilung

Hl. Messe

Familienmesse mit der Band young.spirit,

Beichtgelegenheit und Anbetung auf Spanisch

Hl. Messe auf Spanisch

Hl. Messe auf Französisch

**Montag – 09. Dezember 2024, Hochfest der ohne Erbsünde empfangenen Jungfrau und Gottesmutter Maria***Gen 3,9-15.20,Eph 1,3-6.11-12, Ev: Lk 1,26-38*

18:00 Uhr Maria Frieden

Hl. Messe zum Hochfest der ohne Erbsünde empfangenen Jungfrau und Gottesmutter Maria

**Mittwoch – 11. Dezember 2024**

17:30 Uhr Maria Frieden

18:00 Uhr Maria Frieden

18:00 Uhr St. Norbert

19:30 Uhr Maria Frieden

Eucharistische Anbetung der poln. Gemeinde

Hl. Messe der polnischen Gemeinde

Hl. Messe

Friedensgebet am Mittwoch

**Donnerstag – 12. Dezember 2024**

15:00 Uhr Maria Frieden

18:00 Uhr Maria Frieden

Hl. Messe

Hl. Messe der ukrainischen Gemeinde für die Verstorbenen

**Freitag – 13. Dezember 2024**

17:15 Uhr Maria Frieden

18:00 Uhr Maria Frieden

Rosenkranzgebet

Hl. Messe

**Samstag – 14. Dezember 2024**

Kollekte: Gemeindehaushalt

09:30 Uhr Maria Frieden

Hl. Messe der koptischen Gemeinde

**Sonntag – 15. Dezember 2024 – 3. Adventssonntag***Bar 5,1-9,Phil 1,4-6.8-11, Ev: Lk 3,1-6*

Kollekte: Gemeindehaushalt

09:15 Uhr Maria Frieden

09:30 Uhr St. Norbert

11:00 Uhr Hl. Kreuz

11:15 Uhr Maria Frieden

16:00 Uhr Maria Frieden

Hl. Messe der polnischen Gemeinde

Familiengottesdienst

Wort-Gottes-Feier mit Kommunionausteilung

Hl. Messe,

Hl. Messe der ukrainischen Gemeinde



## WILLKOMMEN AN DER BURG!

In der ersten Woche der Herbstferien haben sich 25 unerschrockene Pfadfinder:innen unseres Göttinger Stammes in die Zelte gewagt. Es ging zur Pfadfinderburg Rieneck in Franken.

Am Montag traf sich die bunte Truppe auf dem Bahnhofsvorplatz. Die Fahrt mit dem Zug war reibungslos, der Anschluss wurde erreicht und es gingen weder Kinder noch Gepäckstücke verloren. Die Burg ist wirklich hübsch und praktischerweise direkt im Ort gelegen, wir konnten also direkt hochlaufen.



Lager also viele schöne Stunden am Lagerfeuer mit Stockbrot, Marshmallows, Gitarre und Feuerpizza verbracht.

Am Dienstag begann dann der Ernst des Lebens: Es musste was zu essen auf den Tisch. Die Kinder bildeten dafür vier Kochgruppen, in denen sie sich selbst die Gerichte ausdachten und eine Einkaufsliste schrieben als auch einkauften, kochten und servierten. Unsere zukünftigen Sterneköche kredenzt: Kürbissuppe an Brot garniert mit gerösteten Sonnenblumenkernen, eine edel gewürzte Gemüsepfanne mit feinsten Pasta, eine Interpretation des Lagerklassikers Chili sin Carne auf Reis und eine Auswahl an Würstchen mit handgestampftem Kartoffelbrei, Sauerkraut und zweierlei Pudding als Dessert.

Stamm Göttingen

deutsche pfadfinderschaft sankt georg



Die Burg ist wirklich hübsch und praktischerweise direkt im Ort gelegen, wir konnten also direkt hochlaufen.

Allerdings: Wir kamen an und es regnete... Um es vorwegzunehmen, es hat viel geregnet. Also jeden Tag. Also wirklich und viel! Irgendwann haben wir kleine Schauer einfach ignoriert und weitergespielt. Nur unser Roverleiter Bing hat immer wieder für Optimismus gesorgt: „Also das müsste jetzt der letzte Regen gewesen sein. Also der jetzt aber wirklich!“

Wir haben dann trotzdem nach und nach die Zelte am Fuß der Burg aufgebaut, das Gelände erkundet und Nudeln gekocht. Das schöne an so einem Lager im Herbst ist ja, dass es recht früh dunkel wird. Klingt erst mal komisch, aber ein Lagerfeuerabend in der Jurte ist einfach gemütlicher, wenn es draußen dunkel ist. So haben wir auf diesem





Der Stamm hat im Verlaufe der Tage noch die Burg mit einer spannenden Rallye unsicher und vermutlich auch etwas dreckig gemacht und dabei einen Kiosk entdeckt der mit viel Liebe betrieben und mit Begeisterung genutzt wurde. Außerdem wurde ein Bannermast sowie Trocknungsgestelle für die nassen, aber immerhin sauberen Klamotten gebaut.

Am Mittwoch hat es uns erst einmal vom Platz getrieben. Nach einer Wanderung durch den etwas verlassenem aber hübschen Ort, erreichten wir einen liebevoll gestalteten Waldlehrpfad, wir genossen den goldenen Herbst und übten uns im Auslegen von Wegzeichen.



Einen anderen Tag haben wir damit vertrödelt, verschiedenste Bastelideen durchzuprobieren: Es wurden Kerzen aus altem Wachs gegossen, Holzscheiben gesägt und mit einem Brandeisens verziert und diverse Aktionen für den bunten Abend vorbereitet.

Dieser bunte Abend fand zur Mitte des Lagers statt: Es wurden Feuerkunststücke präsentiert, Dosenwerfen veranstaltet, eine besinnliche Abendrunde genossen, Tschai getrunken und Schattenspiele vorgeführt. Alles erdacht und geplant von den Kindern.

Am Tag danach wurde bei „Mein Leiter kann, meine Kinder können“ knallhart ermittelt, wer welche Kunststücke am besten kann. Auch ein großes Geländespiel wartete noch auf uns.

Da wir am Sonntag schon früh zum Bahnhof aufbrechen



mussten, bauten wir die die Zelte schon vor dem letzten Abend ab und durften stattdessen oben in der Burg schlafen. Erschöpft und müde haben wir unsere Schlafsäcke auf den Jahrhunderte alten Holzdielen ausgebreitet und sind am nächsten Morgen nach einem Frühstück im Speisesaal entspannt wieder gegen Göttingen aufgebrochen.

Für die DPSG: J. Osewold







## KINDERKIRCHE AM 27.10.24

### „Jesus heilt den blinden Bartimäus“

Gott sei Dank, wenn wir alle sehen können! Manche brauchen eine Brille, aber damit können sie auch gut sehen. Blinde Menschen heute können auch gut leben. Was für Hilfen haben sie? (Blindenschrift Blindenstock, Blindenhund).

Zur Zeit von Jesus hatten sie das alles nicht. Sie konnten keinen Beruf ausüben. Sie mussten vor der Stadt sitzen und warten, bis jemand ihnen ein Geldstück in ihre Schale warf – sie waren Bettler.

Wir haben die Geschichte nachgespielt: Was die Leute alles sehen, was der blinde Bettler alles nicht sieht, denn er sieht nur schwarz vor seinen Augen; wie er alle Kraft zusammennimmt und nach Jesus ruft. Jesus hört ihn, und nachdem er von ihm seinen Herzenswunsch gehört hat und sein Vertrauen gesehen hat, heilt er seine Augen. Was für eine Freude!!

Und du? Wie kann dein Vertrauen in Jesus wachsen? Lies doch mal in deiner Bibel, oder kauf dir eine Ausgabe mit einem leicht lesbaren Text. Sprich mal wieder mit Jesus über den Tag – wir nennen das Beten.

Trainiere deine inneren Augen, dass du immer besser wahrnehmen kannst, wenn jemand traurig ist oder Hilfe braucht.

Und noch was: Freu dich daran, wie Gott dich geschaffen hat! Du bist ein Pulverfass voller Ideen und Möglichkeiten – ein Volltreffer Gottes!!

C. Hanusch



## THEATER

**theater für niedersachsen.**  
www.mein-theater.live

**der weg zur hölle ist mit guten absichten gepflastert**

stück zum thema kirche und missbrauch  
in kooperation mit der universität hildesheim  
uraufführung

05.12.2024 / 19 uhr / deutsches theater in göttingen  
theaterplatz 11 / 37073 göttingen

veranstaltet durch:  
prävention im bistum hildesheim und  
kath. akademie des bistums hildesheim

göttinger besitz



## DER ANDERE DONNERSTAG

Am 10. Oktober haben wir zum zweiten Mal in diesem Herbst den „anderen Donnerstag“ gefeiert. Diesmal waren alle Gemeinden des Dekanates eingeladen, sich gemeinsam mit der ukrainischen Gemeinde in St. Norbert in Friedland zu versammeln, wo das Gemeindeleitungsteam alles mit viel Umsicht und Liebe vorbereitet



hatte.

Wie schon im vergangenen Monat in Bovenenden, standen wieder vier Priester zur Konzelebration am Altar; Hauptzelebrant war Dechant Schwarze. Wieder waren beide Sprachen zu hören – diesmal in der ersten Lesung der

Messe, vor allem aber im Gesang. Für die typischen, ukrainischen Gesänge war eine Ukrainerin extra aus Salzgitter angereist. Mit ihrer wunderschönen Stimme brachte sie den ganzen Kirchenraum zum Klingen und lud zum Mitsingen ein. Die deutschen Lieder übernahm mit ihrer ebenfalls sehr schönen Stimme die Organistin von Sankt Norbert und begleitete sie auf der Orgel.

Besonders eindrucksvoll waren zwei ukrainische Beiträge: das gemeinsam gesungene Gedenken der Verstorbenen und – zum Abschluss der Messe – eine alte ukrainische Hymne als Bitte um Gottes Schutz und Segen für die Ukraine. Dabei wurde plötzlich spürbar, dass diese Feier nicht einfach ein frohes Treffen zweier Sprachgruppen war. Hier trugen Flüchtlinge, die dem Grauen des Krieges entkommen

waren, ihre Erlebnisse, ihre Sorgen, ihren Kummer und ihre Hoffnung vor Gott. Dadurch wie auch durch die Begegnungen und Erzählungen beim anschließenden gemeinsamen Abendessen wurde dieser



„Andere Donnerstag“ zu einem „Ganz anderen Donnerstag“: Hier ging es um weit mehr als um einen fröhlichen Austausch der Kulturen und ein Teilen von Speis und Trank. Hier fühlte man sich plötzlich hineingenommen in die Welt und die aktuelle Situation unserer ukrainischen Schwestern und Brüder. Es war eine Einladung zu echter, herzlicher innerer Anteilnahme, der sich niemand entziehen konnte. Ein bewegender Abend.

*Ingrid Stampa*



## ST. MARTIN

Am 10. November fand in diesem Jahr das Martinsspiel und der sich daran anschließende Martins-Umzug in Geismar statt. Der Beginn für Groß und Klein war wie jedes Jahr um 17:00 Uhr in Maria Frieden. Das Interesse kann nur als ungebrochen groß bezeichnet werden. Der Kirchenraum war mit Dutzenden von Familien mehr als gefüllt. Pfarrheim und Kirchenplatz dienten als Parkplätze für die vielen Kinderwagen in allen Varianten und Farben.

Unter der Leitung von Carsten Medicus von der Deutschen Pfadfinderschaft Sankt Georg hat eine Gruppe von Pfadfindern aus Göttingen auch in diesem Jahr das Martinsspiel in Maria Frieden wieder mit großer Freude und großem Engagement aufgeführt.



Angeführt vom Hl. Martin auf seinem Pferd und begleitet von Polizei und Feuerwehr setzte sich dann der Laternenumzug zur evangelischen Martinsgemeinde in Bewegung, wo wir nach etwa einer halben Stunde freundlich begrüßt wurden. Ein Vertreter der Martinsgemeinde schaffte es, ohne technische Unterstützung deutlich vernehmbar die ausgesuchten Kirchenlieder anzustimmen und uns erfolgreich zum gemeinsamen Singen aufzufordern. Schließlich gab es noch Advents-süßigkeiten und Punsch, mit dem der Abend dann beschlossen wurde.

Schön, wenn die zeitlose Botschaft von Sankt Martin bei allen, die sich an dem Sonntag wieder auf den Weg gemacht hatten, weiterwirkt. Ein herzliches Dankeschön an alle helfenden Hände, die Pfadfinder sowie an Reiter und Pferd vom Göttinger Birkenhof und an Polizei und Feuerwehr.

Text: T. Veitschegger, Fotos: B. Focke u. Fam. Trettin





## JUGENDREFERENTIN

Hallo zusammen!



Mein Name ist Tetiana Fedorovych. Ich habe in der Katholischen Hochschule in Paderborn Religionspädagogik studiert und vor kurzem die Ausbildung zur Gemeindefereferentin im Bistum Hildesheim absolviert.

Seit dem 1. September bin ich als Jugendseelsorgerin in den Dekanaten Göttingen, Nörten-Osterode und Untereichsfeld unterwegs und darf junge Menschen auf ihrem Lebens- und Glaubensweg unterstützen und helfen, ihre eigene Spiritualität zu entdecken.

Da ich in einem großen Raum tätig bin, lerne ich derzeit viele Menschen in den drei Dekanaten kennen, um mir ein Bild von den vorhandenen Ressourcen und Bedarfen der Jugendlichen zu machen.

Ich freue mich sehr, sowohl euch Jugendliche als auch euch Menschen, die für die Jugendarbeit brennen, persönlich kennenzulernen. Sie und ihr könnt mich gerne ansprechen, wenn Sie/ihr mich unterwegs seht oder tolle Ideen für Jugendarbeit habt. Bis bald!

T. Fedorovych

## DIE BAHNHOFSMISSION GÖTTINGEN SUCHT FREIWILLIGE MITARBEITENDE!

### BLAU steht DIR!



### Wir suchen Freiwillige!

Die Bahnhofsmision hilft beim Ein-, Um und Aussteigen, informiert im Bahnhof und auf den Bahnsteigen, bietet einen Ort zum Warten, Ausruhen und Tee- oder Kaffeetrinken, und ist für Menschen in Notsituationen da.

MITMACHEN? – ANRUFEN: 0551 56190



## TERMINE/VERANSTALTUNGEN

**MF** = Maria Frieden, **St.N.** = St. Norbert, **HI.K.** = Heilig Kreuz

### Wöchentliche Gruppentermine:

Dienstags	18:30	MF	Pfadfinder
Mittwochs	18:00	MF	Jungpfadfinder
	20:00	MF	Probe ÖSK
Donnerstags	09:30	MF	Babygruppe (ab Geburt – bitte anmelden)
	15:00	MF	Offene Spielgruppe für Kleinkinder
	17:00	MF	Pfadfinder Wölflinge
	17:00	MF	Probe Polizeichor
	20:00	MF	Bibelkreis
Samstags	10:00	MF	Ukrainische Samstagsschule
	14:00	MF	Eritreische Samstagsschule
Sonntags	12:15	MF	Kirchencafé jeden 2. und 4. Sonntag

### Maria Frieden

- So, 24.11. 11:15 Uhr Hl. Messe mit engl. Chor  
 Mo, 25.11. 19:00 Uhr Skatspiel im Pfarrheim  
 Mi, 27.11. 16:00 Uhr Seniorengymnastik (DJK-Göttingen)  
 Do, 28.11. 16:00 Uhr Senioren - Café, GoSenior  
 Sa, 30.11. 16:00 Uhr Weihnachtskonzert Shantychor  
 Do, 05.12. 16:00 Uhr Volkslieder singen am Donnerstag  
 So, 08.12. 19:00 Uhr Tout le monde est invité à la rencontre après la messe.  
 Mo, 09.12. 17:00 Uhr Sitzung des Gemeindeleitungsteams.  
 Mo, 09.12. 19:00 Uhr Skatspiel im Pfarrheim  
 Di, 10.12. 15:00 Uhr Adventsfeier  
 Mi, 11.12. 16:00 Uhr Seniorengymnastik (DJK-Göttingen)  
 Do, 12.12. 16:00 Uhr Senioren - Café, GoSenior  
 Sa, 14.12. 13:00 Uhr Krippenspielprobe Maria Frieden  
 Sa, 14.12. 18:15 Uhr Lebendiger Adventskalender  
 Do., 19.12. 16:00 Uhr Film „Ein Mann seines Wortes“ von Wim Wenders

### St. Norbert

Der Termin für das Kirchencafé wird kurzfristig bekanntgegeben.

- So, 17.11. 10:30 Uhr Krippenspielprobe St. Norbert  
 So, 24.11. 10:30 Uhr Krippenspielprobe St. Norbert  
 So, 01.12. 10:30 Uhr Krippenspielprobe St. Norbert  
 So, 15.12. 10:30 Uhr Krippenspielprobe St. Norbert

### HI. Kreuz

Keine Eintragung





MARIA\_FRIEDEN\_GOE

## WISSENSWERTES – KONTAKTE

**Pfarrkirche Maria Königin des Friedens**  
Sandersbeek 1 | 37085 Göttingen-Geismar

Pfarrsekretärinnen	Heike Javernik	Tel	0551 – 79 40 40
	Isabel Siebner	Fax	0551 – 79 89 76 1
Pfarrbüro	Mo/Fr		10:00 – 12:00 Uhr
	Do		15:00 – 17:00 Uhr
E-Mail	pfarrbuero@maria-frieden-goettingen.de		
Internet	www.maria-frieden-goettingen.de		

**Kirchort St. Norbert**  
St.-Norbert-Platz 2 | 37133 Friedland

Büro	Mi	10:00 – 12:00 Uhr
	Tel	05504 – 4 93
	Fax	05504 – 94 97 34
E-Mail	buero-stnorbert@maria-frieden-goettingen.de	

**Kirchort Hl. Kreuz**  
Eckerberg 2 | 37130 Gleichen-Rittmarshausen

Ansprechpartnerin	Carmen Lormis	
	Tel	05508 – 85 84
	Fax	05508 – 98 91 41



<b>Pfarrer</b>	Dechant Wigbert Schwarze	T 0551 – 61 20 8
<b>Pfarrvikar</b>	Pastor Bernd Langer	T 0551 – 79 74 58 2
<b>Diakon</b>	Martin Wirth	T 0551 – 79 75 76 44
<b>Diakon i. Zivilberuf</b>	Janusz Mallek	T 0171 – 31 41 54 6

**Pastoralrat**  
Dechant Wigbert Schwarze  
2. Vors.: Dr. Lars Maue

**Gemeindeleitungsteams**

**Sprecher MF| Hl. Kr.** | Dr. Th. Veitschegger  
leitungsteam-mf@maria-frieden-goettingen.de

**Sprecher St. Norbert** | Annette Raub  
leitungsteam-stn@maria-frieden-goettingen.de

**Konto der Pfarrei**

IBAN: DE37 2605 0001 0046 6130 55  
Für Spenden an Syrien/Homs bitte  
Verwendungszweck: Syrien/Homs.

**Kindertagesstätte Maria Frieden**  
Tannenweg 22 | 37085 Göttingen

Leitung	Marion Hoffknecht
Tel	0551 – 79 19 41
E-Mail	kita.mariafrieden@kath-kirche-goe.de
Internet	www.kita-mariafrieden.de

**Kindertagesstätte St. Norbert**  
Norbertstraße 10 | 37133 Friedland

Leitung	Felix Zapfe
Tel	05504 – 81 51
E-Mail	kita.norbert@kath-kirche-goe.de